

## L'édito du Maire

### Rebondir

L'Euro 2016 se poursuit et si notre pays vient de se qualifier pour les 1/4 de finale (rappel : retransmissions en direct sur écran géant salle Georges Brassens), les anglais ont été sortis de la compétition par l'Islande ; en parallèle, nos amis britanniques viennent de nous signifier leur souhait de s'éloigner de l'Union européenne (le fameux « Brexit »).

L'édito est une rubrique un peu courte pour aborder un sujet aussi complexe. Un mot cependant : si certains parmi nous se réjouissent de la décision de « nos meilleurs ennemis » et que d'autres se lamentent au contraire en craignant une

porte ouverte au délitement de l'Europe, il me semble intéressant de s'interroger sur les causes d'une décision aussi lourde prise par un peuple.

Nos amis anglais considèrent en vrac que reprendre leur liberté va leur permettre de mieux contrôler leur frontières et de limiter une immigration qui a beaucoup augmenté ces dernières années, mais aussi de récupérer une

souveraineté de décision dont la technocratie bruxelloise les priverait, et encore de retrouver une dynamique économique et commerciale qui manque à un projet européen à bout de souffle.

Lorsqu'on ne sait pas convaincre un peuple de rester dans la famille européenne, il faut peut-être savoir remettre en cause sinon le modèle d'Europe qui lui est proposé, au moins la méthode qu'on emploie pour le mettre en œuvre au quotidien. Quand les peuples ont le sentiment que nos experts bruxellois passent trop de temps à rédiger des réglementations contraignantes et illisibles (le fromage français a du souci à se faire...), lorsque les citoyens ont l'impression que leur pays n'a plus la main sur son destin, quand les politiciens de tout poil ont beau jeu de mettre sur le compte de l'Europe leurs propres échecs, tant que nous garderons l'habitude d'envoyer se faire élire au parlement européen les candidats qui ont été battus dans les élections nationales, il ne faudra pas se plaindre du désamour de nos habitants pour l'Europe. L'Europe a besoin de définir et communiquer un projet politique d'envergure, ambitieux, motivant, et ce dans tous les domaines : social, économique, emploi, éducation, environnement, défense,... bref, de dire où elle veut aller. L'Europe a besoin d'hommes et de femmes motivés pour porter son projet, pour expliquer comment elle veut le mettre en œuvre, ce qui doit se décider au niveau du pays, ce qui doit se décider au niveau de l'Europe et pourquoi.

Dire ce que l'on veut faire, faire ce que l'on a dit. Cette règle de bon sens est valable au niveau d'un continent, d'un pays, d'une région... comme d'un village !

Bel été à tous...

Renaud George



Dès 18 h  
Mercredi 13 juillet

## Bal populaire

Dress code :  
du BLEU,  
du BLANC,  
du ROUGE !

Dès 18 h, la musique retentira sur l'Esplanade de la Mendillonne spécialement décorée et aménagée pour l'occasion : un parquet pour les danseurs, une ambiance guinguette, un espace pour se désaltérer ou se restaurer, des tables aux couleurs de la République et... détail qui a son importance pour faire la fête toute la nuit : des toilettes spécialement installées pour l'occasion.

## Dîner guinguette

En famille  
ou entre  
amis,  
réservez  
votre table

Dès 19 h, vous pourrez vous attabler en famille ou entre amis pour déguster le chili con carne, le curry de poissons ou les grillades mitonnées par l'Atelier ou plus simplement un hot-dog, des frites, et autres spécialités «buvette»... Réservez vite votre table avec le bulletin joint au Petit Potin.

## Feu d'artifices

A admirer  
depuis  
l'Esplanade  
de la  
Mendillonne

Vers 22 h 30, on éteint les lumières pour admirer le feu d'artifices qui, cette année, nous réserve des surprises ! Attention : lors du tir du feu d'artifice, pour votre sécurité et pour profiter de manière optimale du spectacle, merci de veiller à rester sur l'Esplanade de la Mendillonne. La circulation automobile et piétonne sera interdite à proximité de la place de la Mairie.

Puis la fête continuera jusqu'au bout de la nuit !

Samedi 2 juillet de 9h30 à 13h

## Toutes pages dehors

Un événement proposé par l'équipe de la bibliothèque municipale sur l'esplanade de la Mendillonne :

**9 h 45 :** Contes

**11 h :**

Spectacle en plein air pour les jeunes « Splash la tache » par la troupe de théâtre Intrigant's Compagny

**De 9 h 30 à 13 h :**  
vente de livres tous âges  
« tout à 1 € »

En cas de pluie,  
repli salle Georges Brassens

Tous les mercredis de juillet, 14 h 30 à 17 h

## Echecs

Mont d'Or Echecs organise avec le concours de la bibliothèque tous les mercredis du mois de juillet 2016 une animation Echecs en plein air devant la bibliothèque (cour de la Mairie) de 14h30 à 17h. Enfants et Parents venez nombreux découvrir les Echecs et pour celles et ceux sachant jouer venez relever des défis entre joueurs.

## Foot sur écran géant

Venez vivre les derniers matches de la coupe d'Europe en direct et en haute définition sur l'écran géant de la salle Georges Brassens !

**Dimanche 3 juillet, 21 h :** FRANCE-ISLANDE

**Mercredi 6 juillet, 21 h :** DEMI-FINALE (Portugal ou Espagne / Pays de Galles ou Belgique)

**Judi 7 juillet, 21 h :** DEMI-FINALE (Allemagne ou Italie / France ou Islande)

**Dimanche 10 juillet, 21 h :** LA FINALE

Ouverture de la salle à 20h30.

Samedi 1er octobre 2016, la municipalité proposera une sortie à **VULCANIA**. Précisions et modalités d'inscription dans le Petit Potin de septembre et au Forum des associations.

Du 6 au 8 juillet

## Stage Futsal kids (7-13 ans)

Futsal Saône Mont-d'Or propose un stage salle Maryse Bastié du 6 au 8 juillet de 8 h à 18 h 30, petit déjeuner, déjeuner et goûter compris. 50 € pour les 3 jours ou 20 € par jour. Futsal, tournois et jeux «fun».

[www.fsmd.fr/contact@fsmd.fr](http://www.fsmd.fr/contact@fsmd.fr) / 06 50 83 47 71



Samedi 3 septembre, 9 h - 16 h

## Forum des associations

Venez rencontrer tous les acteurs de la vie associative de Saint-Germain le samedi 3 septembre de 9 heures à 16 heures sur l'Esplanade de la Mendillonne. Avec, cette année, de nombreuses nouveautés telles que rugby ou activités dédiées aux séniors. Et toujours une foultitude de propositions telles que zumba, arts martiaux, échecs, football, tennis, futsal, natisme, danse, VTT, gymnastique, sports collectifs, basket, badminton, ateliers créatifs, pétanque, ludothèque, ciné-club...

Nouveauté cette année : un stand municipal où vous pourrez vous renseigner sur tout ce que propose la commune : démarches administratives et services de la mairie, solidarité, service jeunesse, sorties, bibliothèque, missions d'intérêt local, demande de Pass St Germain... vous pourrez également y dialoguer avec les élus.

Gageons que, comme les dernières années, le beau temps soit au rendez-vous... en cas de pluie, repli sur la salle Maryse Bastié.

**A 11 h**, remise des prix aux lauréats du concours de fleurissement des fenêtres et balcons.

# Gratuit tout l'été Qiqong et tai chi chuan au Parc des Gorges d'Enfer

Comme chaque année, l'association ATEMI MONT D'OR propose durant tout l'été (du 7 juillet au 7 septembre) des cours d'initiation gratuits, ouverts à toutes et tous dans le cadre du Parc des Gorges d'Enfer.

**Stage Qi gong et Tai chi chuan, boxes chinoises**

Stage estival à prix modéré ouvert à tous du 27 au 31 juillet, salle Atemi. Direction technique Paolo MAGAGNATO, référent technique de l'école Cheng Ming. Débutants acceptés, stage partiel ou complet, renseignement et inscriptions 04 78 91 45 50.



## Un été au calme !

Les travaux de bricolage ou de jardinage des particuliers réalisés à l'aide d'outils bruyants ne peuvent être effectués que :

- du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 14h à 19h30 ;
- les samedis de 9h à 12h et de 15h à 19h ;
- les dimanches et jours fériés de 10 h à 12 h.

## PASS Saint-Germain

N'hésitez pas à demander le Pass Saint-Germain (modalités et délivrance auprès du service social : 04 78 91 25 21). Il permet de bénéficier de tarifs préférentiels pour les sorties/activités organisées par la municipalité, et bien d'autres choses...

## Navette séniors

**Vers Neuville-sur-Saône** : mercredis 27 juillet et 31 août 2016. Départs de St Germain à 8h40 et 9h20 / Retour aux alentours de 10h30-11h et 11h-11h30.

**Vers les commerces, le pôle médical de la Mendillonne, la Mairie et le cimetière** : tous les mardis et jeudis à 8h40.

Départ à l'arrêt de bus de la rue Gabriel Cordier ou, si vous habitez un autre secteur du village, en appelant la veille (matin) l'accueil Mairie (04 78 91 25 21) pour que l'on vienne vous chercher chez vous.

## Problème de courrier ?

Pour toute réclamation concernant la distribution du courrier ou de colis par La Poste, veuillez composer le 3631 (appel gratuit depuis un fixe).

## Artisans, commerçants, entreprises

Vous souhaitez recruter un jeune de 16 à 25 ans,

la Mission Locale est votre interlocuteur.

Florence Rosset  
Tél : 04 72 01 80 30  
Fax : 04 72 01 80 39  
f.rosset@mlpnvs.org

## Le moustique qui vous pique est né chez vous... ou chez votre voisin !

**Avec le retour des beaux jours, les moustiques se réveillent et parmi eux le plus nuisible, le moustique tigre vecteur potentiel de maladies virales telles que le chikungunya ou la dengue.**

**Il faut savoir que le rayon d'action de ce moustique n'est que de 25 à 50 mètres autour de son lieu de naissance... il y a donc fort à parier que le nid du moustique qui vous pique est situé au sein même de votre habitation !**

Afin de passer un été agréable, la Commune et la Métropole de Lyon mènent un partenariat avec EID Rhône-Alpes (un établissement public de lutte contre les moustiques et de gestion des zones humides). Les sites de développement sur le domaine communal sont traités et la commune peut également intervenir chez les particuliers pour traiter les sites potentiels de développement (terrasse sur toiture, bassin...). Inscrivez-vous en mairie ou par courriel à [contact@sgmo.net](mailto:contact@sgmo.net) :

- une date de RDV vous sera proposée dans les 10 jours.
  - un agent détenteur d'une carte professionnelle interviendra sur le site, dressera le diagnostic et procèdera au traitement si nécessaire.
- Merci d'informer ensuite la mairie du passage effectif de l'agent EID.

**Vous pouvez contribuer à éviter la prolifération en adoptant les gestes de prévention suivants :**

- enlever tous les objets dans le jardin, sur la terrasse, qui pourraient servir de recueils d'eau,
- supprimer l'eau stagnante dans les soucoupes sous les pots de fleurs, ou les remplir avec du sable,
- vérifier le bon écoulement des eaux de pluie (gouttières...),

Couvrir les réserves d'eau (bidons, citernes d'eau de pluie) avec de la toile moustiquaire.

**Quand la prévention ne suffit plus !**

Un traitement non toxique inoffensif pour l'homme et les animaux domestiques peut s'avérer nécessaire.

**Bon été sans piqûres.**

En période de canicule, il y a des risques pour ma santé, quels sont les signaux d'alerte ?



Crampes



Fatigue inhabituelle



Maux de tête



Fièvre > 38°



Vertiges, nausées



Propos incohérents

Si vous voyez quelqu'un victime d'un malaise, appelez le 15

En période de canicule, quels sont les bons gestes ?



JE BOIS RÉGULIÈREMENT DE L'EAU



Je mouille mon corps et je me ventile



Je mange en quantité suffisante



J'évite les efforts physiques



Je ne bois pas d'alcool



Je maintiens ma maison au frais, je ferme les volets le jour



Je donne et je prends des nouvelles de mes proches

# Le Conseil des séniors



En lien avec la Municipalité, le Conseil des séniors est force de proposition pour que la vie des aînés à Saint-Germain soit plus facile, active et festive... il réfléchit et intervient dans tous les domaines : déplacements, autonomie, animations... et compte déjà de belles réalisations telles que l'étude du cheminement piéton et de l'emplacement des bancs, ateliers mémoire, remise à niveau conduite automobile,...

**Les membres du conseil :** F. BERGER, S. BOSIO, U. BOSIO, W. CATALA, P. DIDIER, J. GENEVAY, G. GRECARD, L. LELARGE, M. LINIERE, M. MONTAGNEUX, M. PERTH, A. NAMIAN, P. PINET, C. REVERT, J. SYBORD et D. ZAMPINO

En lien avec le Conseil des Seniors, l'association CAJ proposera dès la rentrée des activités dédiées aux 60 ans et + : Pilates MACS7, atelier créatif, zumba sénior, danses de salon. Renseignements et inscriptions au forum des associations, samedi 3 septembre 2016 de 9h à 16 h.

## Lire et faire lire

**Donner le goût de la lecture aux enfants... C'est le sacerdoce de Gisèle Brouilly, jeune retraitée, bénévole au sein de l'association LIRE et FAIRE LIRE. Gisèle intervient à Acti'Jeunes sur le temps du périscolaire pour les enfants de 3 à 5 ans. Rencontre...**

**Mme Brouilly, quel est le but de l'association « Lire et Faire Lire » ?**

« Lire et faire Lire » est un programme de développement du plaisir de la lecture et de la solidarité intergénérationnelle en direction des enfants fréquentant les écoles et autres structures éducatives (centre de loisirs).

L'objectif étant, dans un premier temps, un objectif éducatif et culturel, puisque cela participe à la promotion de la littérature de jeunesse auprès des enfants et à la découverte de notre patrimoine littéraire. Et dans un second temps un objectif d'échange intergénérationnel

favorisant la rencontre et le dialogue entre des enfants et des retraités.

**Comment avez-vous connu cette association ?**

Le bouche à oreille. Une réunion d'information a eu lieu à Neuville sur Saône pour présenter l'association. J'ai par la suite été contactée par Mme Delabre qui m'a permis d'intégrer cette association. Aujourd'hui, de nombreuses réunions ont lieu à la Mairie dans le 3ème arrondissement de Lyon

où nous suivons des formations sur « Comment lire à haute voix ? », « Quels ouvrages devons-nous sélectionner ? ». Ce sont des moments où je peux échanger avec d'autres passionnés de lecture.

**Quelles sont vos motivations ?**

**Pourquoi la lecture et donc pourquoi cette association ?**

J'ai toujours aimé la lecture, pouvoir lire de multiples ouvrages d'une part pour moi mais aussi pour les autres. C'est une passion, un loisir.

L'idée de départ était de faire la lecture aux personnes âgées dans les maisons de retraite ou autres structures accueillant ce public.

L'association proposait d'intervenir auprès d'enfants au sein de Neuville et de ses alentours et cette idée me plaisait également.

Résidant sur Saint Germain au Mont d'Or j'ai eu l'opportunité de pouvoir intervenir auprès des enfants de l'Accueil Collectif de Mineurs d'Acti'Jeunes.

Plus d'informations :

[www.lireetfairelire.org](http://www.lireetfairelire.org)

## Horaires d'été

### Mairie

Du 1<sup>er</sup> au 26 août, ouverture uniquement de 9 h à 12 h du lundi au vendredi. Fermée le samedi. Reprise des horaires habituels le samedi 27 août matin.

### Bibliothèque

Fermeture du lundi 25 juillet au lundi 22 août inclus. Réouverture le mardi 23 août.

### Accueil de loisirs

Acti'Jeunes est ouvert tout le mois de juillet et du 22 au 31 août.

### Secours Populaire

Dernière permanence de l'été le mercredi 13 juillet, 10 avenue de la Paix. Tél. 04 72 08 83 31. Réouverture en septembre au Petit Centre rue Raymond Mathieu.

## Numéros utiles

Mairie ..... 04 78 91 25 21

Police municipale ..... 04 78 91 46 75

Permanence élus (urgence) ..... 06 58 66 88 28

Gendarmerie ..... 17

Pompiers ..... 18

SAMU : 15 Médecin de garde... 04 78 98 21 21

Médecin, Dr De Ladreit ..... 04 78 91 43 91

Médecin, Dr Binazet ..... 04 72 08 85 34

Cabinet infirmier..... 04 78 91 60 08

Vétérinaire, Dr Arnaud-Maillot.... 04 78 91 66 33

**Horaires de la déchèterie (avril à septembre):**

**Lundi au vendredi 8h30 à 12h et 13h30 à 18h, samedi 8h30 à 18h30, dimanche : 9h à 12h.**

